

# DH Libelle

Deckentrockner  
Séchoir plafonnier  
Ceiling Dryer

# DH-Libelle



### Neu!

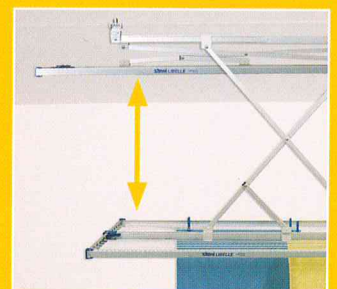
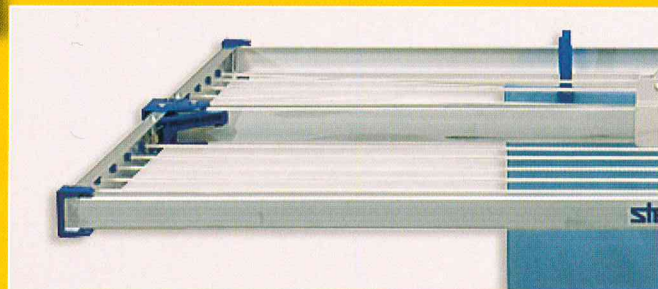
Die Libelle geht an die Decke  
– der neue Deckentrockner  
von Stewi!

### Nouveau!

La libelle monte au plafond  
– le nouveau séchoir  
plafonnier de Stewi !

### New!

A truly versatile, robust  
ceiling dryer from Stewi!



**Stewi AG**  
Rudolf Diesel-Strasse 11  
Postfach  
CH-8401 Winterthur  
Telefon +41 (0)52 232 25 21  
Fax +41 (0)52 233 23 36

**Stewi GmbH**  
Uhlandstrasse 196  
D-78224 S ingen  
Telefon 0800 330 47 56  
Fax 0800 330 47 57

mail@stewi.com  
www.stewi.com

swiss  made

# stewi

## Das Besondere

- Die leichte Deckenhänge mit 20 m Aufhängelänge
- Trocknungsrahmen aus Aluminium von 150 x 75 cm
- Trocknungsrahmen auswechselbar
- Durch Zusammenklappen können Leinen geschützt werden

## Le particulier

- Le séchoir plafonnier léger avec 20 m de longueur de suspension
- Surface de séchage 150 x 75 cm fabriqué en aluminium
- Cadre de séchage échangeable
- Repliable en une mince baguette, les cordes à linges sont protégées

## Special features

- This light-weight ceiling dryer has got 20 m hanging length
- Drying frame of 150 x 75 cm ist made of aluminium
- Drying frame can be exchanged
- Drying lines can be protected by foldable frame

# DH-Libelle

Deckentrockner

## Überzeugende Vorteile

- braucht wenig Platz unter der Decke (20 cm)
- Rahmen kann zusammengeklappt werden – Leinen sind geschützt
- Beweglichkeit nur in einer Achse: mehr Stabilität beim Wäscheaufhängen
- Zum bequemen Aufhängen der Wäsche kann der Deckentrockner DH-Libelle 104 cm weit von der Decke heruntergelassen werden
- Trocknungsrahmen kann entfernt bzw. gewechselt werden

## Werkstoffe

- Stabile Aluminiumkonstruktion
- Reissfeste Wäscheleine aus Polyester
- Abschlussteile aus Kunststoff

## Technische Daten

Trocknungsrahmen	150 x 75 cm
Gewicht	3,1 kg

Art.-Nr.	Farben	EAN-Code
333	alu/blau	7610741003333

## Als Zubehör erhältlich

- 289 Oberteil Libelle XL 165 x 75 cm
- 303 Deckenbefestigung
- 304 Oberteil Libelle 150 x 75 cm

# DH-Libelle

Séchoir plafonnier

## Avantages convaincants

- N'utilise que peu de place sous le plafond (20 cm)
- Cadre de séchage est repliable – cordes sont protégées
- Flexibilité sur un seul axe uniquement: plus de stabilité pour suspendre du linge
- Pour l'étendage de manière confortable, le séchoir plafonnier DH-Libelle peut être abaisser (du plafond) jusqu'à 104 cm
- Le cadre de séchage peut être démonté ou échangé

## Matériel

- Construction stable en aluminium
- Corde d'étendage en polyester résistante avec enrobage synthétique
- Embouts en plastiques

## Données techniques

Cadre de séchage	150 x 75 cm
Poids	3,1 kg

Art. no.	Couleur	EAN-Code
333 à pied en croix	alu/bleu	7610741003333

## Accessoires

- 289 Partie supérieure Libelle XL 165 x 75 cm
- 303 Fixation plafond avec cordelette
- 304 Partie supérieure Libelle 150 x 75 cm

# DH-Libelle

Ceiling Dryer

## Convincing advantages

- Uses little space under the ceiling (20 cm)
- Drying lines can be protected by foldable frame
- Flexibility in one direction only – more stability for hanging up laundry
- The unit can lowered down from the ceiling up to 104 cm for easy hanging of laundry
- Drying frame can be replaced easily

## Materials

- Rigid aluminium structure
- Extra strong washing lines of plastic covered polyester
- End pieces made of plastic

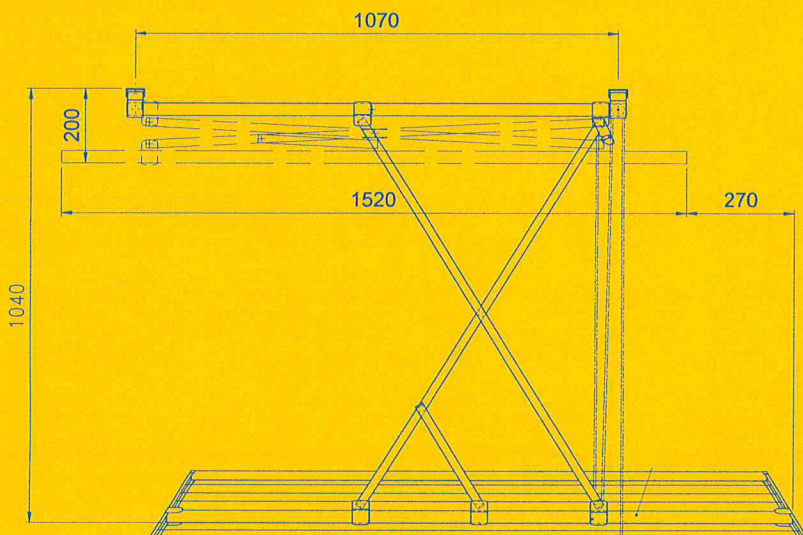
## Technical Data

Drying frame	150 x 75 cm
Weight	3.1 kg / 15.65 lbs

Art. no.	Colours	EAN Code
333 with cross foot	alu/blue	7610741003333

## Accessories

- 289 Libelle XL upper part 165 x 75 cm
- 303 Ceiling mount with pulley
- 304 Libelle upper part 150 x 75 cm



Vertrieb / Vente / Sales

swiss  made

Jahre  
Ans  
Years  
Garantie  
Warranty  
**STEWI** 

Produktänderungen  
vorbehalten  
Sous réserve de  
modification du produit  
We reserve the  
right to make changes  
to the product